

Bruxelles, 20. svibnja 2025.  
(OR. en)

8379/25

---

**Međuinstitucijski predmet:**  
**2025/0072 (NLE)**

---

**PROBA 13**  
**AGRI 160**  
**WTO 35**

#### **ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI**

---

Predmet: ODLUKA VIJEĆA o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Međunarodnog vijeća za žitarice u pogledu utvrđivanja novih pravila o pisanom postupku i pristupu članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice

---

**ODLUKA VIJEĆA (EU) 2025/...**

**od ...**

**o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije  
u okviru Međunarodnog vijeća za žitarice u pogledu utvrđivanja novih pravila o pisanom  
postupku i pristupu članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 207. stavak 4.  
prvi podstavak u vezi s člankom 218. stavkom 9.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Unija je Konvenciju o trgovini žitaricama iz 1995. („Konvencija”) sklopila Odlukom Vijeća 96/88/EZ<sup>1</sup> te je Konvencija stupila na snagu 1. srpnja 1995. Konvencija je sklopljena na razdoblje od tri godine i otad se redovito produljuje.
- (2) Međunarodno vijeće za žitarice, koje je osnovano člankom 9. Konvencije, odobrilo je 6. srpnja 1995. Poslovnik Konvencije („Poslovnik”).
- (3) U članku 14. Konvencije i pravilu 19. Poslovnika utvrđena su pravila o donošenju odluka Međunarodnog vijeća za žitarice. Međutim, donošenje odluka pisanim postupkom nije jasno definirano.
- (4) Tajništvo Međunarodnog vijeća za žitarice 16. prosinca 2024. predložilo je izmjene pravila 19. i 20. Poslovnika s ciljem utvrđivanja novih pravila o donošenju odluka pisanim postupkom za Međunarodno vijeće za žitarice i Upravni odbor osnovan pravilom 20. točkom (a) Poslovnika. Cilj je tih izmjena jasno definirati uvjete za donošenje odluka pisanim postupkom.

---

<sup>1</sup> Odluka Vijeća 96/88/EZ od 19. prosinca 1995. o odobravanju od strane Europske zajednice Konvencije o trgovini žitaricama i Konvencije o pomoći u hrani, koje čine Međunarodni sporazum o žitaricama iz 1995. (SL L 21, 27.1.1996., str. 47., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1996/88/oj>).

- (5) U skladu s člankom 20. Konvencije status, povlastice i imuniteti Međunarodnog vijeća za žitarice na državnom području Ujedinjene Kraljevine uređeni su Sporazumom o sjedištu između vlade Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske i Međunarodnog vijeća za pšenicu, koje je pravni prednik Međunarodnog vijeća za žitarice. U tom je sporazumu utvrđeno da je arhiv Međunarodnog vijeća za žitarice nepovrediv.
- (6) Tajništvo Međunarodnog vijeća za žitarice predložilo je 16. prosinca 2024. da se u Poslovnik doda novo pravilo 26. o pristupu članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice. Cilj predloženog novog pravila je utvrditi jasne uvjete i postupak za pristup članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice. Posebice, novim pravilom 26. zahtijevalo bi se da se svi zahtjevi za pristup arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice podnose u pisanom obliku i da je podnositelj zahtjeva jasno identificiran.
- (7) Primjereno je utvrditi stajališta koja treba zauzeti u ime Unije na 62. sjednici Međunarodnog vijeća za žitarice u pogledu izmjene Poslovnika u vezi s dodavanjem novih pravila o donošenju odluka pisanim postupkom i uvjetima za pristup članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice. Predloženim izmjenama nastoji se pojasniti način funkcioniranja Međunarodnog vijeća za žitarice i dodatno povećati transparentnost Međunarodnog vijeća za žitarice. Izmjene su stoga u interesu Unije,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

### *Članak 1.*

Stajalište koje treba zauzeti u ime Unije na 62. sjednici Međunarodnog vijeća za žitarice jest da se glasuje za umetanje nove točke (c) u pravilo 19. i nove točke (d) u pravilo 20. Poslovnika Konvencije o trgovini žitaricama iz 1995. („Poslovnik”), u skladu s prijedlogom koji je Tajništvo Međunarodnog vijeća za žitarice podnijelo 16. prosinca 2024., kako bi se utvrdio postupak za donošenje odluka Međunarodnog vijeća za žitarice pisanim postupkom.

### *Članak 2.*

Stajalište koje treba zauzeti u ime Unije na 62. sjednici Međunarodnog vijeća za žitarice jest da se glasuje za dodavanje novog pravila 26. u Poslovnik, u skladu s prijedlogom koji je Tajništvo Međunarodnog vijeća za žitarice podnijelo 16. prosinca 2024., kako bi se pojasnili uvjeti za pristup članova arhivu Međunarodnog vijeća za žitarice.

*Članak 3.*

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u ...

*Za Vijeće*

*Predsjednik/Predsjednica*

---